



جمعية  
الحق  
في الحياة

## برنامج التأهيل المهني

مشروع

تجسين الدخل  
والوضع الاجتماعي  
لذوي متلازمة داون

تسعى جمعية الحق في الحياة من خلال هذا البرنامج إلى تعزيز قدرات الأفراد ذوي متلازمة داون. وتوظيف طاقاتهم الإنتاجية في مشاريع تنمية تؤدي بشكل مباشر إلى تحسين الوضع الاقتصادي والمعيشي لهؤلاء الأفراد والذين ينتمي أكثر من 85% منهم إلى عائلات فقيرة ومهمشة في المجتمع الفلسطيني.



AGENCIA  
ESPAÑOLA DE  
COOPERACION  
INTERNACIONAL



Ministerio  
De Asuntos  
Exteriores  
De Cooperacion



Right to Live Society

Palestine - Gaza

Tele: +970 (8) 280 3888

Tele: +970 (8) 280 7011

Fax: +970 (8) 280 7010

B.O. Box: 1021

Email: mail@rightolive.org

www.rightolive.org

2007

Right to Live Society



مشروع  
تحسين الدخل  
والوضع الاجتماعي  
لذوي متلازمة داون  
Improvement of  
Social and Production Insertion  
of Young Men and Woman With  
Down's Syndrome  
of the Gaza Strip

## الخيزران



Bamboo workshops | صور لورش الخيزران

## النجارة



Carpentry workshops | صور لورش النجارة

## اهداف المشروع

- تنمية القدرات المهنية لدى أفراد ذوي متلازمة داون. للمساهمة في تحسين الوضع المعيشي لهذه الفئات.
- تشجيع المجتمع المحلي على تقبل فكرة دمج ذوي الاحتياجات الخاصة.
- تقديم الدعم والمساندة الاقتصادية لعائلات الأفراد المصابين بمتلازمة داون ومساعدتهم في تحطيم الوضع المعيشي الصعب.
- تطوير وتجهيز الورش الإنتاجية في الجمعية وتزويدها بأحدث الوسائل والتقنيات الحديثة.
- تعريف المجتمع المحلي بنشاطات وإبداعات ذوي متلازمة داون من خلال عقد المعارض وورشات العمل و الندوات.

## خلفية عن المشروع

يعتبر مشروع تحسين الدخل والوضع الاجتماعي لذوي متلازمة داون أحد أهم المشاريع المنفذة من قبل جمعية الحق في الحياة. ضمن برنامج التأهيل المهني لذوي متلازمة داون. حيث عملت الجمعية مع مؤسسة الكونيموند الأسبانية على إطلاق مشروع تحسين الدخل والوضع الاجتماعي لذوي متلازمة داون مع بداية شهر مايو 2007 حيث تم اختيار فريق العمل والمستفيدين بناءً على معايير خاصة تضمن تحقيق أهداف المشروع. وقد بدأ العمل ضمن هذا المشروع على أساس تطوير وتحسين المستوى الإنتاجي لهذه الورش بما يحقق زيادة في معدلات الدخل للجمعية. إلى جانب تأهيل وتدريب 45 فرداً من أفراد ذوي متلازمة داون ضمن الورش الإنتاجية موزعين بالتساوي على ورشة النجارة والخيزران والسجاد بناءً على الميول الإنتاجية ودرجة الإعاقة لدى المستفيدين من ذوي متلازمة داون.

## خلفية عن المشروع

وتهدف جمعية الحق في الحياة من خلال برنامج التأهيل المهني إلى اكتشاف الميول الإنتاجية والمهنية لدى أفراد متلازمة داون سواء الذكور منهم أو الإناث. تمهيداً لدمجهم كأفراد في المجتمع الفلسطيني من خلال برنامج التشغيل الخارجي والذي يتم بالتنسيق مع عدد من المؤسسات والشركات المحلية. وقد لاحت بالفعل جمعية الحق في الحياة في تحصيل عدد من الوظائف لذوي متلازمة داون بمشاركة عدد من مؤسسات القطاع الخاص والمؤسسات المانحة.

ويحتل مقر جمعية الحق في الحياة الذي يمثل بؤرة الخدمات الإنسانية في منطقة من أكثر المناطق تهيمشاً في قطاع غزة. مساحة إجمالية تقدر بحوالي 9000 متراً مربعاً. ويتكون من أربعة مراكز تأهيلية. وهي مركز صاحب السمو الملكي الأمير الوليد بن طلال لرعاية ذوي متلازمة داون، ومركز التعاون للدمج المجتمعي والاحتواء، والمركز الأسباني للتأهيل المهني، ومركز الصندوق العربي للتنمية المجتمعية.

وقد قامت جمعية الحق في الحياة وبالتنسيق مع عدد من الجهات والمؤسسات المحلية والعربية والدولية. بإطلاق عدد من مشاريع التنمية المستدامة. بحيث تضمن استمرار برامج التأهيل المهني والتشغيل الخارجي وتضمن تحقيق مبدأ الدمج الذي هو أساس فلسفة جمعية الحق في الحياة.



Carpets workshops | صور لورش السجاد





RLS  
2007

Improvement of  
Social and Production  
Insertion of Young Men  
and Woman With  
**Down's Syndrome**  
of the Gaza Strip

RLS Society seeks through this program to strengthen the capacities of individuals with Down's Syndrome, to invest their abilities in productive development projects lead directly to improving the economic situation and living for those individuals who belong more than 85% of them to poor families and marginalized groups in the Palestinian society.



The aim of RLS through vocational rehabilitation program to detect productive tendencies and professional personnel to the Down's Syndrome whether male or female, as a prelude to them as individuals of interest in the Palestinian society through a job creation program, which was carried out in coordination with a number of institutions and local companies. RLS already succeeded in collecting a number of posts for people with Down's syndrome with sharing of institutions and donor institutions.

The Headquarters of RLS which is the focus of humanitarian services, in one of the most marginalized areas in the Gaza Strip, an area estimated at about 9000 square meters, consists of four rehabilitation centers, His Royal Highness Prince El-Walid Ibn Talal Center for Down's Syndrome, Welfare Center for Community Integrating and Inclusion, The Spanish Center for Vocational Rehabilitation and Arab Fund Center for Community Development .



RLS has a coordination with a number of institutions, local and international, to launch a number of projects for sustainable development, so as to ensure the continuation of vocational rehabilitation programs and job creation and realization of the principle of integration, which is the basis of the philosophy of the right to live society.

## Background on the project

This project is one of the most important projects implemented by the RLS, as part of the vocational rehabilitation of people with Down's Syndrome, where it works with CONEMUND to launch project to improve the production of income and social status of persons with Down's Syndrome at the beginning in May 2007, so it has been chosen as the working group members, beneficiaries and the special standards to ensure achievement of project objectives. Work has begun in this project based on the development and improvement of the production level of this workshop will increase in rates income of the Assembly, along with qualifying and training of 45 individual members with Down's syndrome within the production plants evenly divided on the carpentry, carpets and bamboo workshop, based on productivity tendencies and the degree of disability of the beneficiaries with Down's Syndrome.



## The objectives of the project

- Development of the vocational capabilities of individuals with Down's Syndrome, to contribute to the improvement of living conditions for these categories.
- To encourage the community to accept the idea of including and integration of people with special needs.
- Providing economic support to the families of individuals with Down's Syndrome, and help in overcoming the difficult living situation.
- Development and processing of the vocational workshop in the society and provided with the most modern tools and techniques.
- Increasing the local community awareness about Down's Syndrome.





جمعية  
الحق  
في الحياة



2007



جمعية الحق في الحياة  
Right to Live Society



**R** **L** **S** Right to Live Society